

## Registro del producto



Registre su EVERSE: [electrovoice.com/register](http://electrovoice.com/register)

## Instalación rápida

Para configurar el altavoz:

Paso	Ilustración
1. Conecte el cable de alimentación de CA desde una toma conectada a tierra a la toma <b>MAINS IN</b> para garantizar que la batería tenga suficiente carga. <b>Nota:</b> Se recomienda dejar el altavoz enchufado y cargarlo durante 24 horas la primera vez que se utiliza.	
2. Encienda <b>ON</b> .	
3. Ajuste el volumen ( <b>VOL</b> ) a 0 dB mediante el mando <b>MASTER VOL</b> .	

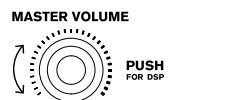
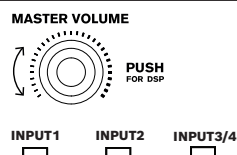
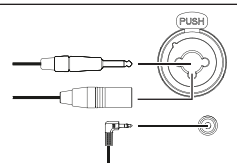
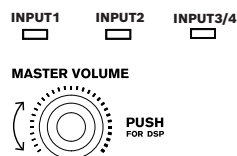
- Pulse la tecla de función programable de selección de entrada para seleccionar la entrada **INPUT 1** o **INPUT 2** si utiliza un cable XLR o un cable de 1/4 de pulgada (6,35 mm), o pulse la tecla programable de selección de entrada para **INPUT 3/4** si utiliza Bluetooth o un conector tipo mini jack de 3,5 mm.

Utilice el mando **MASTER VOL** para ajustar **INPUT LEVEL** a **MUTE**.

- Conecte una fuente de audio con un cable XLR, TRS o TS a **INPUT 1**, **INPUT 2**, o un conector tipo mini jack de 3,5 mm a **INPUT 3/4**. Asegúrese de que la fuente de audio esté en **MUTE** o a un nivel bajo antes de realizar la conexión. Después de realizar la conexión, aumente la salida de la fuente a un nivel razonable.

- Ajuste el mando **ENTRADA LEVEL** hasta que los picos de la señal estén justo por debajo del nivel máximo o se alcance la salida necesaria. Si se indica **PK** (PEAK) gire el nivel hacia abajo hasta que desaparezca la indicación **PK**.  
Vuelva a pulsar la tecla programable de selección de entrada para salir del menú de canal.

- Con el mando **MASTER VOL** ajuste el volumen (**VOL**) hasta que obtenga la salida requerida del altavoz.



## Conectar la aplicación QuickSmart Mobile

La aplicación EV QuickSmart Mobile para tabletas y smartphones está disponible para la descarga desde Apple App Store y Google Play Store.

### Aviso!

La aplicación móvil EV QuickSmart solo encuentra los altavoces de Electro-Voice con función de control mediante Bluetooth®.

La aplicación móvil EV QuickSmart no muestra otros tipos de dispositivos Bluetooth®, como teléfonos, portátiles, tablets o auriculares.

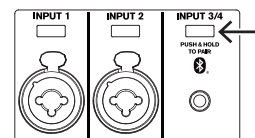
Antes de emparejar la aplicación móvil EV QuickSmart con altavoces Electro-Voice:

- Asegúrese de que Bluetooth® esté activado en el smartphone o la tableta.
- Asegúrese de que el modo de emparejamiento esté activado en el altavoz.

Para colocar el altavoz en modo de emparejamiento para control y transmisión:

- Mantenga pulsado **INPUT 3/4** hasta que se vea **Pairing Mode On** y se muestre el ID de 4 dígitos en la pantalla LCD.

El modo de emparejamiento se puede activar mediante el menú LCD para control y transmisión por separado.



- Vaya al menú de configuración de Bluetooth® del dispositivo móvil, busque el altavoz EVERSE con el ID de 4 dígitos correspondiente y asegúrese de que está emparejado con el altavoz. De esta forma, se emparejará el dispositivo móvil con el altavoz EVERSE para la transmisión de audio.
- Continúe con el paso siguiente para emparejar para el control.

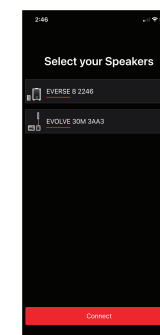
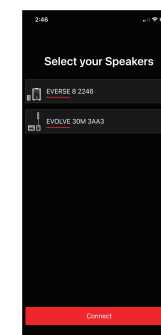
### Aviso!

En los dispositivos Android, asegúrese de que los servicios de ubicación estén permitidos. Electro-Voice no recopila, almacena ni sigue los datos de ubicación ni información personal del usuario.

## Emparejamiento por primera vez

- Abra la aplicación EV QuickSmart Mobile.
- La pantalla muestra **Select your Speakers**. La aplicación móvil EV QuickSmart está buscando altavoces Electro-Voice aptos para Bluetooth®. Los altavoces disponibles se muestran en pantalla.

- Toque el altavoz que desee conectar con la aplicación. El altavoz seleccionado se subrayará con una línea para indicar que se ha elegido.
- Repita el paso anterior hasta seleccionar todos los altavoces que necesite.
- Toque el botón **CONNECT**.



- La aplicación se conecta con el altavoz seleccionado. Recibirá un mensaje de iOS/iPadOS/Android acerca del emparejamiento de cada dispositivo, que deberá aceptar.
- Pulse **PAIR** en el dispositivo para aceptar el emparejamiento de los altavoces. La aplicación se puede conectar con un máximo de seis altavoces.

### Bluetooth Pairing Request

"EVERSE 8 A5A5" would like to pair with your iPhone.

Cancel

Pair

## Emparejamiento posterior

Para emparejar altavoces adicionales con la aplicación móvil EV QuickSmart:

- Toque el icono de la aplicación QuickSmart Mobile de EV.
- En la pantalla aparecerá un mensaje **Select your Speakers**.

La aplicación EV QuickSmart Mobile está buscando altavoces Electro-Voice con Bluetooth® activado. Los altavoces disponibles se muestran en pantalla.

3. Toque el altavoz que desee conectar con la aplicación. El altavoz seleccionado se subrayará con una línea para indicar que se ha elegido.
4. Repita el paso anterior hasta seleccionar todos los altavoces que necesite.
5. Pulse el botón **CONNECT**. La aplicación se conecta con el altavoz deseado. La aplicación se puede conectar con un máximo de seis altavoces.

## Montaje en trípodes o postes

Los altavoces EVERSE se montan en un trípode o en un poste sobre un subwoofer.

### Montar un altavoz en un trípode

#### Precaución!



No se ha evaluado la seguridad del trípode con este altavoz. Compruebe las especificaciones del trípode para verificar que es capaz de soportar el peso del altavoz.

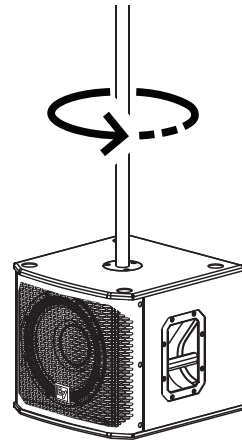
Para montar un altavoz en un trípode:

1. Coloque el trípode en una superficie plana y estable.
  - Abra completamente las patas del trípode.
  - No intente alargar el soporte, ya que pondría en riesgo la integridad estructural del trípode.
  - No intente montar más de un altavoz sobre un soporte diseñado para un solo altavoz.
2. Use las dos manos para levantar el altavoz.
3. Introduzca en el poste la copa para poste situada en la parte inferior del altavoz.

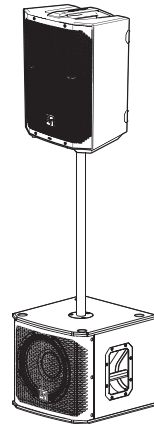
### Montar un altavoz en un poste

Para montar un altavoz en un poste:

1. Coloque el subwoofer en una superficie plana y estable.
2. Inserte el poste roscado M20 en la copa para poste combinada en la parte superior del subwoofer.
3. Gire el poste roscado M20 en el sentido de las agujas del reloj para fijar el poste al subwoofer.



4. Use las dos manos para levantar el altavoz.
5. Introduzca en el poste la copa para poste situada en la parte inferior del altavoz.
6. Establezca la ubicación del altavoz en **TRIPOD** en el menú de control del DSP.
7. Seleccione el ajuste **LOW PASS** correspondiente para el subwoofer.



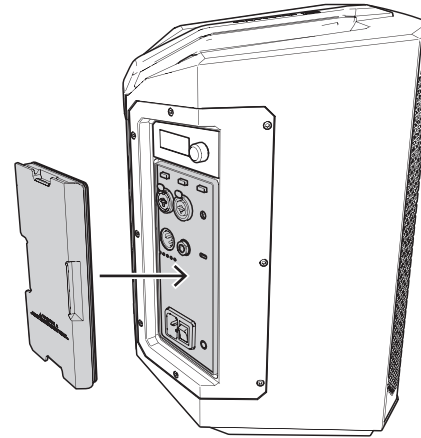
#### Aviso!

Seleccione **LOCATION TRIPOD** en el menú o en la aplicación para obtener el mejor sonido.

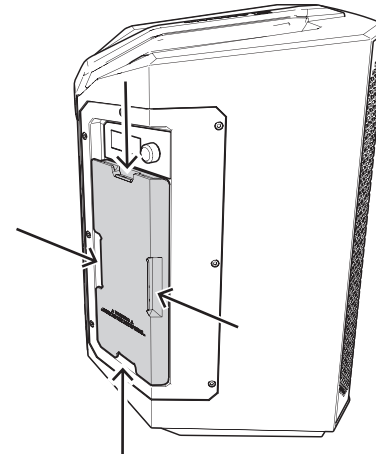
## Protección frente a la intemperie

El altavoz EVERSE con la cubierta de entrada a prueba de intemperie instalada está pensado solo para un uso temporal en entornos mojados o húmedos.

- ▶ Utilice la cubierta de entrada a prueba de intemperie con alimentación por batería y cuando utilice Bluetooth® para transmisión y control.



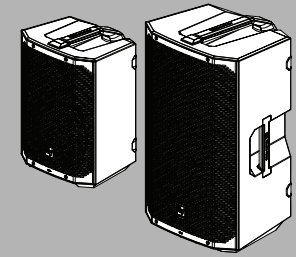
- ▶ Quite la cubierta de entrada a prueba de intemperie tirando de la cubierta con cuidado y por igual utilizando las lengüetas de dedo.



- ▶ Utilice la funda impermeable accesoria aprobada de Electro-Voice (no incluida) cuando utilice la red eléctrica o cuando se necesite alguno de los conectores de E/S.

## Battery-powered loudspeaker

EVERSE8-EU, EVERSE8-US, EVERSE8-W, EVERSE12-EU, EVERSE12-US



Guía rápida del usuario



### Bosch Security Systems, LLC

130 Perinton Parkway  
Fairport, NY 14450  
USA

[www.electrovoice.com](http://www.electrovoice.com)

© Bosch Security Systems, LLC, 2023

### EU importer:

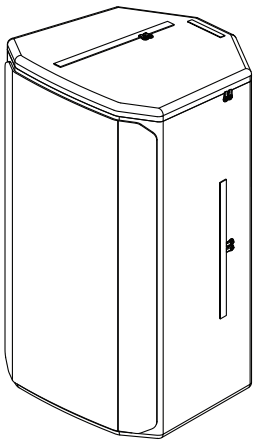
#### Bosch Sicherheitssysteme GmbH

Robert-Bosch-Platz 1  
70839 Gerlingen  
Germany

© Bosch Sicherheitssysteme GmbH,  
2023

2023-07 | 01 | F.01U.415.386 | 202312181227





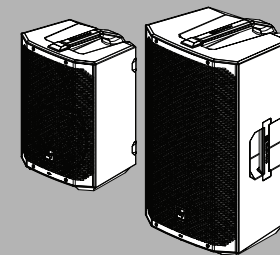
### **Al utilizar altavoces EVERSE en entornos**

#### **mojados o húmedos:**

- Consulte siempre el manual del usuario para obtener instrucciones completas.
- Utilice solo accesorios aprobados por Electro-Voice.
- NO coloque el altavoz en un charco ni en un agua estancada.
- NO coloque ni transporte el altavoz boca abajo ni apoyado en el lado del panel de amplificadores.
- NO retire la funda impermeable o el paquete de baterías mientras esté húmeda. Deje que el altavoz se seque por completo antes de retirarlo.
- NO intente utilizar el altavoz en entornos húmedos o húmedos sin la batería instalada.

## Battery-powered loudspeaker

EVERSE8-EU, EVERSE8-US, EVERSE8-W,  
EVERSE12-EU, EVERSE12-US



Guía rápida del usuario



### **Bosch Security Systems, LLC**

130 Perinton Parkway  
Fairport, NY 14450  
USA

[www.electrovoice.com](http://www.electrovoice.com)

© Bosch Security Systems, LLC, 2023

### **EU importer:**

#### **Bosch Sicherheitssysteme GmbH**

Robert-Bosch-Platz 1  
70839 Gerlingen  
Germany

© Bosch Sicherheitssysteme GmbH,  
2023

2023-07 | 01 | F.01U.415.386 | 202312181227



F.01U.415.386